



IVD

Činidlo pro test OXIDÁZA

CZ

Kat. č.: 10003375

Pro mikrobiologii

Souprava Činidlo pro test OXIDÁZA je pomocným přípravkem pro diagnostické proužky MIKRO-LA-TEST® OXItest, určené pro detekci cytochromoxidázy pro účely mikrobiologické diagnostiky. Činidlo pro test OXIDÁZA zvyšuje citlivost reakce na cytochromoxidázu. Způsob použití činidla a interpretace reakce jsou obsaženy v pracovním návodu soupravy OXItest.

Souprava Činidlo pro test OXIDÁZA obsahuje:

Činidlo pro OXI 18 ml
Informační leták

Skladování, expirace:

Souprava Činidlo pro test OXIDÁZA se skladuje při teplotě (+2 až +25) °C. Expirace soupravy je vyznačena na každém balení.

Upozornění:

Určeno pro in vitro diagnostické použití oprávněnou a profesionálně vyškolenou osobou.
Činidla soupravy nejsou klasifikována jako nebezpečná.

Likvidace odpadů:

Případné zbytky činidla je nutno likvidovat podle vlastních interních předpisů, jako nebezpečný odpad v souladu se Zákonem o odpadech. Papírové a ostatní obaly se likvidují podle druhu materiálu jako tříděný odpad (papír, sklo, plasty).

Datum poslední revize: 5. 4. 2013



IVD

Činidlo pro test OXIDÁZA

SK

Kat. č.: 10003375

Pre mikrobiológiu

Súprava Činidlo na test OXIDÁZA je pomocným prípravkom na diagnostické prúžky MIKRO-LA-TEST® OXItest, určené na detekciu cytochrómoxidázy na účely mikrobiologickej diagnostiky. Činidlo na test OXIDÁZA zvyšuje citlivosť reakcie na cytochrómoxidázu. Spôsob použitia činidla a interpretácia reakcie sú obsiahnuté v pracovnom návode súpravy OXItest.

Súprava Činidlo na test OXIDÁZA obsahuje:

Činidlo na OXI 18 ml
Informačný leták

Skladovanie, expirácia:

Súprava Činidlo na test OXIDÁZA sa skladuje pri teplote (+2 až +25) °C. Expirácia súpravy je vyznačená na každom balení.

Upozornenie:

Určené pre in vitro diagnostické použitie oprávněnou a profesionálně vyškolenou osobou.
Činidlá súpravy nie sú klasifikované ako nebezpečné.

Likvidácia odpadov:

Případné zvyšky činidla je nutno likvidovat podle vlastních interních předpisů v súlade s národnou legislatívou. Papierové a ostatné obaly sa likvidujú podľa druhu materiálu ako triedený odpad (papier, sklo, plasty).

Dátum poslednej revízie: 5. 4. 2013



IVD

Reagent for OXIDASE test

EN

Cat. No.: 10003375

For microbiology

Reagent for OXIDASE test is supplementary reagent for MIKRO-LA-TEST® OXItest strips, intended for the detection of bacterial cytochrome oxidase.

The Reagent for OXIDASE test serves for increasing of the OXItest strips sensitivity.

The method of using reagent – follow instructions of the working leaflet in OXItest package.

Reagent for OXIDASE test contains:

Reagent for OXI 18 ml
Information leaflet

Storage, expiration:

The kit is stored at the temperature of (+2 to +25) °C. The expiration of the kit is indicated at each packing.

Warning:

For in vitro diagnostic use. To be handled by entitled and professionally educated person.
Reagents of the kit are not classified like dangerous.

Waste disposal:

Contingent rest of the reagent should be liquidated in accordance with any other local and national regulations relating to the safe handling of such materials.
Put packaging paper waste and containers to recycling.

Date of last revision: 5. 4. 2013





IVD

Реактив для теста ОКСИДАЗА

RU

Ном. номер: 10003375

Для микробиологии

Реактив для теста ОКСИДАЗА – вспомогательный реактив для диагностических полосок MIKRO-LA-TEST® ОКСИтест, которые предназначены для обнаружения бактериальной цитохромоксидазы.

Реактив для теста ОКСИДАЗА повышает чувствительность реакции на цитохромоксидазу.

Применение реактива и интерпретация результатов указаны в инструкции к набору ОКСИтест.

Принцип реакции:

Оптимизация pH реакции повышает ее чувствительность.

Набор Реактив для теста ОКСИДАЗА содержит:

Реактив для теста ОКСИДАЗА 18 мл

реагент:

хлорид натрия 1,3 г/л

борная кислота 5,6 г/л

тетраборат натрия 10,5 г/л

Инструкцию

Хранение:

При температуре от +2 до +25 °C.

Срок годности:

1 год (срок годности указан на каждой упаковке).

Внимание:

Набор реагентов предназначен для in vitro диагностики профессионально обученным лаборантом.

Набор реагентов не относится к категории опасных.

Ликвидация отходов:

Остатки реактива подлежат уничтожению в соответствии с утвержденными внутрибольничными правилами.

Бумажную упаковку сдайте в макулатуру, заводскую тару в сортированный мусор.

Дата проведения последнего контроля: 5. 4. 2013



IVD

Одczynnik do testu OKSYDAZA

PL

Nr kat.: 10003375

Do celów mikrobiologicznych

Одczynnik do testu OKSYDAZA to uzupełniający odczynnik stosowany razem z paskami OXItest MIKRO-LA-TEST®, przeznaczony do wykrywania obecności bakteryjnej oksydazy cytochromowej.

Одczynnik służy do zwiększania czułości pasków OXItest.

Sposób użycia odczynnika – zgodnie z instrukcją podaną w ulotce roboczej testu OXItest.

Zestaw Odczynnik do testu OKSYDAZA zawiera:

Одczynnik do OXI 18 ml

Ulotkę informacyjną

Warunki przechowywania, termin ważności:

Zestaw należy przechowywać w temperaturze +2 do +25 °C.

Termin ważności podano na każdym opakowaniu.

Ostrzeżenie:

Zestaw przeznaczony jest wyłącznie do profesjonalnego zastosowania.

Одczynniki zestawu nie są klasyfikowane jako niebezpieczne.

WYTWÓRCA:

Erba Lachema s.r.o., Karásek 1d, 621 00 BRNO,

REPUBLIKA CZESKA

PRZEDSTAWICIELSTWO W POLSCE:

Ul. Szamocińska 21, 61-417 Poznań

Tel. kom. +48 510 251 115, fax: +48 61 830 76 53,

e-mail: tvrdon@erbalachema.com, www.erbalachema.com

Data ostatniej rewizji: 5. 4. 2013

